

NOTICIA DI  
GOBIERNO

ISLA((•))NLINE

20  
22

Diabierna 9 September 2022

Email: [IslaOnline@gobierno.aw](mailto:IslaOnline@gobierno.aw) Tel: 528-4952



Gabinete Wever - Croes II

**2022**

**AÑA DI INVERSION  
Y OPORTUNIDAD**





## CONSUL GENERAL DI VENEZUELA CU BISHITA DI DESPEDIDA CERCA PROME MINISTER



Diahuebs 9 di september, Prome Minister Evelyn Wever-Croes a ricibi bishita di Consul General di Venezuela señor Mata y señora Lugo. E motibo di e bishita aki ta cu señor Mata ta preparando pa tuma encargo na otro pais, na Qatar pa representa Venezuela y p'esey a bin un reunion mas bien di despedida.

Den nomber di Gobierno di Venezuela, señor Matos a gradici Gobierno di Aruba pa tur e cooperacion cu Consul por a traha durante ultimo 4 añanan na Aruba pa atende cu interesnan di e Venezolanonan cu ta biba aki na Aruba y cu ta biba den region.

"Nos a delibera riba diferente punto, Consul Mata a trece padilanti cu e desaroyo na Venezuela ta bayendo hopi positivo y a pidi un biaha mas pa reapertura di e frontera. Den nomber

di Gobierno di Aruba nos a indica di ta trahando riba esaki, nos ta evaluando un apertura gradual di frontera. Pa cuminsa cu e apertura di frontera maritimo pero mester tin palabracionnan hopi concreto haci cu Venezuela adelanta p'asina e reapertura por ta na un forma sigur Pa Aruba seguridad ta e punto principal. Si por yega na otro cu e palabracionnan aki cu e reapertura por bay na forma sigur, e ora Aruba no tin problema pa repaertura di frontera", Prome Minister a duna di conoce.





## **Prome Minister Evelyn Wever-Croes: Durante reunion publico den Parlamento pa trata e Nota di Fin di Aña 2022:**

# **PROME MINISTER TA AMPLIA RIBA DESAROYONAN DI ARUBAHUIS**



Durante reunion publico den Parlamento dialuna ultimo pa trata e Nota di Fin di Aña 2022, Prome Minister Evelyn Wever-Croes un biaha mas a duna splicacion tocante Arubahuis.

### **INVESTIGACION ARUBAHUIS:**

Prome Minister a cuminsa pa contesta e pregunta tocante e investigacion cu ta den proceso. Prome Minister a enfatisa: “E investigacion ta andando y ta ami mes a pidi e investigacion y ami lo informa Parlamento tambe”.

Prome Minister a duna di conoce cu el a haya informacion cu den curso di luna aki e partinan di e conseho rond di e investigacion ta keda cla y e ora lo por cuminsa tuma pasonan cu mester tuma. Mientras tanto, Prome Minister a indica cu a trece cambianan tambe inmediatamente na Arubahuis pa asina por tin e siguridat cu tur cos cu ta sosodiendo ta sosode na forma corecto.

“Mi no por duna un tempo fiho pa ki dia por informa Parlamento. Mi kier ripiti locual mi a yega di bisa mas di un ocasion. E no ta prudente pa duna informacion prematuramente pasobra lo por dañá e investigacion. Si mi dañá e investigacion mi por wordo tilda di un banda bisando cu mi a hacie pa yuda hende y di otro banda bo ta wordo tilda cu bo ta perhudica hende. Den casonan asina bo tin cu laga e investigacion cana su curso, nos a trece cambianan caba cu mester wordo treci pa evita

cualquier cos cu por bay malo den futuro”.

### **DIRECTEUR DI ARUBAHUIS**

Pa loke ta directeur di Arubahuis, e procedura ta andando. Tabata tin hopi interes. A apunta un comision pa ‘werving en selectie’ independiente cu lo mester duna Gobierno un conseho riba esaki. Prome Minister a duna di conoce cu e comision a cuminsa caba cu voor selectie y siguiente nan lo tin conversacion cu e candidatonan pa por yega na e miho candidato. Mientras tanto a prolonga termino di e Directeur ad interim te fin di aña, pa ora keda cla cu e directeur nob.o por tin un traspaso debido tambe.

Pa loke ta trata e problema cu studiantenan, Minister di Enseñansa Endy Croes a informa kico ta su tareanan den esaki. Busca cas na Hulanda ta un problema hopi grandi awor, no pa nos di Aruba of stranheronan na Hulanda sino pe propio Hulandesnan mes. E ta un reto grandi y p’esey ta importante pa studiantenan cu tin pensa di bay studia na Hulanda, inscribi na e fundacionnan cu ta ofrece vivienda di trempan pa asina nan logra haya. Si nan no haci esey, ta bira dificil pa Arubahuis yuda. “Ta berdad cu nos mester duna mas informacion na Aruba y mi ta contento cu Minister Endy a tuma esaki mesora cu e studiantenan a yega Hulanda. Nan a cuminsa evalua y bin cu cambianan necesario”.



**Prome Minister Evelyn Wever-Croes:**

# **NOMBRACIONNAN PENDIENTE PRONTO LO KEDA CLA**

**Proximamente señor Ady Thijsen lo wordo huramenta door di  
Rey Willem Alexander na Hulanda**



Parlamentarionan, durante reunion publico den Parlamento dialuna ultimo pa trata e Nota di Fin di Aña 2022, a haci diferente pregunta na Prome Minister Evelyn Wever-Croes pa loke ta trata nombracionnan pendiente. Prome Minister a contesta esakinan indicando cu cada un tin e debido atencion di Gobierno di Aruba.

## **NOMBRACION DI SEÑOR ADY THIJSEN:**

Nombracion di señor Ady Thijsen como Minister Plenipotenciario na Hulanda ta den su fase final y pronto lo manda tur informacion pa Parlamento. Señor Thijsen ta e prome funcionario cu a pasa un screening segun e ley nobo di screening, e ley cu Parlamento a bin cu ne. Un ley, cu segun Prome Minister, mester wordo aplica pa Parlamentarionan tambe pa asina elimina e sospechosonan y esunnan riba blacklist di Merca for di e Parlamento. E ta un procedura di screening mas intenso y ta rekeri cu Prome Minister manda un reportahe di e screening pa Parlamento. Proximamente señor Ady Thijsen lo wordo

huramenta door di Rey Willem Alexander na Hulanda.

## **NOMBRACION WASHINGTON**

## **GEVOLMACHTIGDE**

## **MINISTER**

E periodo di e Gevolmachtigde Minister na Washington ta yegando su final. Awo ta den proceso ainda pa e nombracion di un siguiente candidato y mientrastanto a prolonga e nombracion di señora Joselin Croes te fin di aña pa wak si nos ta keda cla e ora.

## **NOMBRACION DIRECTEUR DBB**

E proceso pa cu directeur nobo di Directie Buitenlandse Betrekkingen (DBB) ta andando. Aki tambe tin un comision independiente institui cu tin cu duna Gobierno conseho. Prome Minister a expresa su deseo cu pronto haya un director nobo pasobra e directeur actual, señor Abath lo ta bahando cu pensioen prome cu fin di aña y mester un persona pa reemplaze.



**Prome Minister Evelyn Wever-Croes:**

# **PROME MINISTER Y MINISTER ARENDS TA REUNI CU DIRECTIE LUCHTVAART ARUBA**

**Un "All female team" ta na Aruba pa un assesment**



Diabierna 9 di September mainta, hunto cu su colega Minister Ursell Arends, Prome Minister Evelyn Wever-Croes a reuni cu Directie Luchtvaart Aruba (DLA). Director Aviacion Civil Aruba señor Edwin Kelly tawata presente den e reunion. Den e diano aki, Aruba hunto cu ICAO ta pasando den tur e sistemanan di aviacion di Aruba pa haya un bista con bon Aruba ta prepara pa un audit den futuro. Ta un gran honor pa Aruba cu e ekipo cu a bin pa e assesment na Aruba ta un ekipo di expertonan den tereno di aviacion cu ta completamente un 'all female team' for di Corsou, Honduras y Mexico.

"Awe mainta mi tabata tin e honor di topa e ekipo di damas aki y combersa cu nan, Nan a splica nos con ta bayendo cu e assesment y nan a informa cu nan ta hopi orguyoso di kico tur Aruba tin in place. Claro tin cosnan cu mester mehora pa asina garantisa mas ainda e seguridad di aviacion pero nan ta contento y satisfecho pa loke nan ta mira aworaki", Prome Minister a duna di conoce.

Prome Minister a expresa cu Gobierno di Aruba, no solamente den nomber di Minister Ursell Arends cu ta encarga cu transporte, pero henter Consejo di Minister a duna e compromiso cu lo sostene Directie Luchtvaart Aruba den e assesment aki pa



asina garantisa e seguridad den aviacion.

"Mi ta gradici e ekipo tremendo di Directie Luchtvaart Aruba tambe cu tin varios profesional femenino pa tur e trabou cu nan ta haciendo. Tabata bunita pa papia cu e grupo di profesional aki cu ta kibrando barera. Hende muhe cu ta kibrando barera den tur sector y posicion pa asina crea un miho mundo", Prome Minister Evelyn Wever-Croes a expresa.



**2022**  
AÑA DI INVERSION  
Y OPORTUNIDAD

**CU OPTIMISMO,  
POSITIVISMO Y  
DETERMINACION  
NOS TA LOGRA**

MINISTER  
*Xiomara Maduro*



## **MINISTER MADURO TA FELICITA UN GRUPO DI ADUANERO CU TA CUMPLI 30 AÑA DEN SERVICIO DI GOBIERNO**

Recientemente Minister Maduro a ricibi un grupo di Aduanero cu a cumpli 30 aña den servicio di Gobierno haciendo un trabou na bienestar di comunidad. Ta trata di e hubilarionan, Enrico Soto, Edgard Croes, Juan Marin, Llasmira Infanzon, Marilyn Webb, Rosalda Flanegin, Ronny Kelly, Elaine Riley, Hubert Simileer, John Tromp y Xiomara Molina.

Den presencia di Director, Chefnan y pareha, Minister Maduro a entrega cada hubilario, nan Decreto corespondiente hunto cu un recuerdo pa conmemora e momento special aki. Durante e entrega Director di Aduana tambe a hiba palabra pa conta un anecdotita positivo di cada Aduanero pa asina demostra e aprecio na cada hubilario. Minister Maduro a comparti un rato masha ameno cu e grupo di hubilario di Aduana y a gradici cada hubilario pa nan esfuerso di tur dia na bienestar di Pais Aruba.











## MINISTER ENDY CROES A ATENDE ARUBA INNOVATION SUMMIT 2022

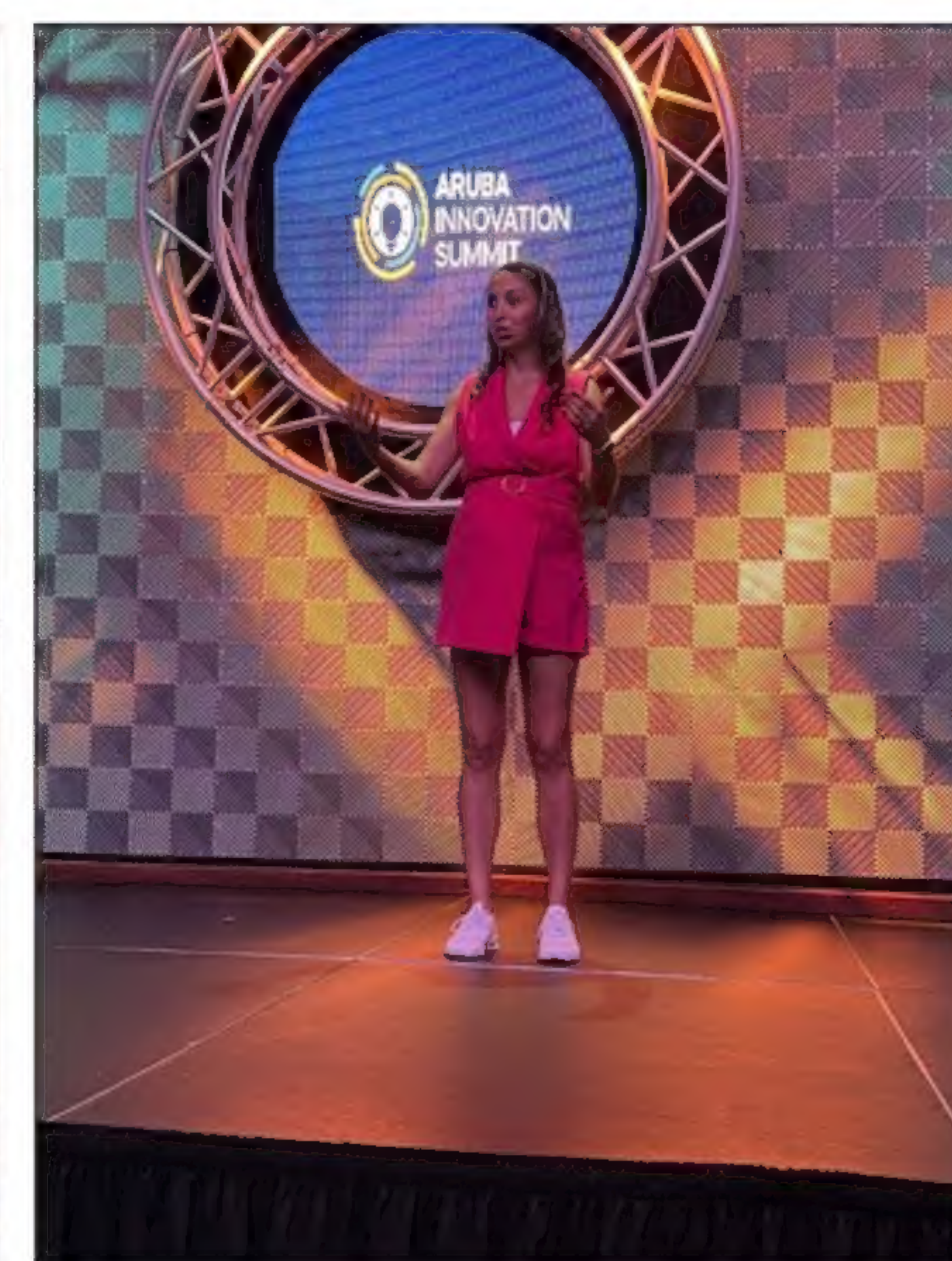


Recientemente Minister Endy Croes a atende e '3rd Aruba Innovation Summit 2022' organisa pa Futura. E conferencia a hiba como topico 'The New Era of Reinvention' cu e meta pa inspira tur hende pa uza e habilidadnan cu nan tin caba pa por re-inventa nan mes.

Participantenan a haya presentacionnan interesante como tambe a ricibi tips y conocimiento valioso di con pa re-inventa nan mes, nan carera, organisacion of negoshi di oradonan internacional. Sr. Roger Osorio autor di e buki 'The journey to Reinvention' alabes fundado di 'The School of Reinvention' y docente na Universidad di Pennsylvania a comparti su experiencia, informacion, y duna tips con como ser humano bo pa yega mas cerca na un bida, carera, of negoshi cu ta mas alineado y den sinergia cu bo balornan, pasion, y proposito.

E segundo orado sr. Danilo Weiner 'Director of Product Innovation' na MasterCard y ta un innovador cu ta kere den e poder di creatividad, y con esaki combina cu innovacion por tin impactonan positivo den tur aspecto di nos bida. Danilo a comparti su experiencia den e creacion di solucionnan nobo, re-inencion, y con companianan por trece productonan cu realmente ta beneficia e consumidornan y organisacion.

Por ultimo sra. Rowena Marin, lider den innovacion, autor,



y 'Global Agency Lead' na Google. Sra. Marin ta lidera un programa global cu ta introduci, of yuda personanan pa ta mas habri pa por descubri y explora nan proposito y con nan por mehora nan mes, incluyendo nan bida profesional. Sra. Marin a lidera e sesion interactivo cu participantenan unda a yuda e participantenan pa defini nan balornan, pasion y talento pa determina nan proposito.

Minister Endy Croes ta felicita Futura, e boluntarionan y tur esnan cu di un of otro manera a contribui pa haci e conferencia uno exitoso y hopi interesante.



# CONCURSO DI PINTA Y KLEUR "LEY DI CACHO" 2022

Participacion ta gratis y ta habri pa tur alumno y alumna di kleuter y basisschool. Tin 2 tarea. Tur 2 tarea mester wordo pinta na color y sin ayudo di un mayor. Mester entrega tur 2 tarea pa por participa. Esaki ta tarea 1: kleur e plachi segun bo propio imaginacion.

**EXITO NA TUR PARTICIPANTE!**



**Abo tin Mascota?** Kleur bo contesta →

**Si No**



**DOWNLOAD NA:**

<https://www.specialprojectsaruba.org>







# TEMPORADA DI CALOR

Nos ta den e temporada di mas calor di aña. Pa reduci riesgo y daño na salud, e puntonan aki ta recomendabel pa haci e efectonan di calor menos!

**Preveni  
y Proteha!**

Evita solo



No expone bo mes di mas na rayonan di solo.

Bebe  
hopi  
likido



Awa of juice cu no ta contene mucho suco.

Bisti  
pañã  
adecua



No diki of colornan scur cu ta atrae mas calor.

Busca  
luganan  
ventila



Keda den luganan fresco of den airco.



Uza  
proteccion

Si bo mester bay den solo, protege bo mes.

No haci  
deporte  
den  
solo



Haci actividadnan deportivo mainta of anochi.

Keda  
informa  
tur  
momento



Scucha noticianan di canalnan confiabel.

Pone mas  
atencion  
riba esnan  
di edad



No laga nan nan so pa mucho tempo.



Haci  
actividad  
trankil  
cu  
muchanan

Postpone hungamento y actividadnan pafo.

Controla  
mas  
esnan cu  
tin enfermedad



Percura cu semper nan ta den aire fresco.

Cuida bo  
bestianan  
domestico



Percura pa nan ta den fresco y duna nan hopi awa





# Feliz diabierna!

CADA BAHADA DI SOLO TA UN MAGIA,  
CU TA DURA PA UN RATO CORTICO.  
UN OBRA MAHESTRAAL CU TA YENA NOS DI SPERANSA,  
CU DESPUES DI E SCURIDAD, UN DIA NOBO TA ACERCA  
COMO UN COMUNIDAD FUERTE Y UNI,  
NOS MESTER HACI UZO DI CADA MOMENTO  
CU E CLARIDAD DI UN DIA NOBO TA DUNA NOS.  
Y TRAHA PA NOS DUSHI ARUBA  
INVERTIENDO DEN NOS MES,  
DEN NOS FAMIA Y DEN NOS PAIS,  
PA CREA OPORTUNIDADNAN NOBO,  
PA NOS RECUPERA DI E CRISIS  
CU UN DIA A WORDO PONI  
DEN E CAMINDA DI NOS PROGRESO.



**20  
22** | AÑA DI  
INVERSION Y  
OPORTUNIDAD